



Ministero della Giustizia
DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA
Casa Circondariale Trapani

Prot. n. 21735 /D

Trapani

24/11/17

Alla Segreteria O.S. SAPPE.

Alla Segreteria O.S. O.S.A.P.P.

Alla Segreteria O.S. U.I.L.

Alla Segreteria O.S. SINAPPE

Alla Segreteria O.S. USPP

Alla Segreteria O.S. C.I.S.L.

Alla Segreteria O.S. F.S.A. CNPP

Alla Segreteria O.S. C.G.I.L.

Oggetto: verbali del 21 novembre 2017 "Festività Natalizie 2017-2018"

Si trasmettono i verbali di cui sopra.
Si porgono distinti saluti.

Il Direttore
Dott. Renato Persico

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'RP', written over the typed name of the Director.



MINISTERO DELLA GIUSTIZIA
Dipartimento Amministrazione Penitenziaria
Direzione Casa Circondariale di Trapani

Verbale della riunione del 21 novembre 2017

Il giorno 21 novembre dell'anno 2017 si sono riuniti: la Direzione della Casa Circondariale di Trapani e i rappresentanti delle OO. SS., giusta convocazione con nota n. 21284/D del 15 novembre 2017 presso i locali della Sala riunioni di questo Istituto per discutere sul seguente Ordine del Giorno:

1) Festività Natalizie 2017-2018.

1. Dott. Renato Persico – Direttore dell'Istituto;
2. Comm. Giuseppe Romano – Comandante di Reparto;
3. Isp.re Savalli Antonino – Coordinatore Ufficio Servizi SAT.

per i rappresentanti Sindacali:

U.I.L. – Veneziano Giacchino, e Tammaro Giuseppe.

Svolge le funzioni di segretario il Dott. Salvatore Fileti - Settore organizzativo e delle relazioni.

La Riunione si apre alle ore 09,45

Il Direttore saluta i delegati della UIL e li invita a pronunciarsi sull'informazione preventiva.

Si apre un primo giro di consultazione.

La UIL pone alla P.P. le due seguenti questioni:

1. Innanzitutto la invita a chiarire le motivazioni dell'omessa indicazione nella nota preventiva del "Piano Ferie Natalizie" del personale del N.T.P. e, più precisamente, chiede se su tale "piano ferie" vi sono già indicazioni promanate dall'Ufficio Provveditoriale Regionale (dall'UST) di Palermo;
2. Di voler specificare meglio cosa si intende "per grave carenza di organico", dicitura inserita nella nota preventiva (nel 1° periodo), visto che in sede regionale in un incontro avvenuto di recente, il Sig. Provveditore ha prospettato una "Situazione organica degli II.PP. della Sicilia", ove si rileva che la carenza di organico nell'Istituto di Trapani, *rispetto al personale oggi in forza in Istituto*, è quasi insussistente.

La P.P. dichiara che la mancata indicazione del piano ferie natalizio nella nota preventiva è dovuto al fatto che con il nuovo modello operativo dei NN.PP.TT. tuttora vigente, la Gestione dell'organizzazione del lavoro del personale è di esclusiva competenza dell'Ufficio Provveditoriale regionale che dovrà senz'altro elaborare, *rientrando nei poteri di questo*, un programma di adozione del piano ferie natalizio per il suddetto personale; allo stato in Direzione non è pervenuta nessuna indicazione circa la materia in questione. Si provvederà a richiedere notizie in merito all'UST del PRAP per la Sicilia, in ogni caso si darà debita comunicazione a tutte le OO.SS. dei provvedimenti che perverranno dall'Ufficio Regionale su detto piano ferie.

Sulla questione che riguarda il secondo punto, ossia sulla asserita grave carenza di organico, indicata nella nota preventiva, la P.P. dichiara che la carenza di personale in Istituto rispetto all'attuale "pianta organica" di 323 unità – fissata con decreto ministeriale - si attesta a circa **47 unità** (comprendendo tra la forza effettiva anche le 34 unità distaccate a lungo termine).

Per chiarire meglio tale dato si da lettura dei dati indicati nella nota preventiva.

L'organico effettivo in Istituto è costituito da 200 unità in forza effettiva al SAT, da 34 operatori distaccati (il dato indicato di 43 nella nota informativa dovrà essere depurato da n. 9 unità distaccate in via provvisoria in Istituto, molti tra queste con scadenza a dicembre 2017 e gennaio 2018) e da 42 unità in forza al NTP. L'organico totale rilevato in forza è costituito perciò da 276 unità dato certamente inferiore di 47 unità rispetto alla dotazione organica di n. **323 unità**, che come è stato detto prima, si tratta di dotazione organica fissata tramite decreto ministeriale attualmente in vigore.

I dati sugli organici degli II.PP. fissati di recente dall'Ufficio Centrale dell'Amm/ve Penitenziaria che per la CC Trapani si attesta a 279 unità, nonché la proposta del PRAP per la Sicilia sulla revisione degli organici degli II.PP. della Regione, che per la CC Trapani si attesta a 301 unità, sono indicatori ancora provvisori suscettibili senz'altro di variazioni in sede di elaborazione definitiva a cura degli organi centrali competenti.

La UIL prende atto dei suddetti riscontri forniti dalla P.P., ritenendo che bisognerà attendere le elaborazioni finali sugli organici del personale per poter esprimere meglio un giudizio sull'entità dell'eventuale carenza di organico.

Per quanto riguarda il piano ferie natalizio del personale del N.T.P., la UIL invita la P.P. ad attivarsi da subito, considerato che le festività natalizie sono quasi prossime, per acquisire e rendere noto a tutte le OO.SS. il suddetto piano ferie, che in ogni caso dovrà essere formulato secondo principi di equità ed imparzialità, rispetto al piano natalizio del personale del SAT.

La UIL, infine, sostiene che il personale di tale settore ha il pieno diritto, al pari del personale del SAT, di conoscere con certezza ed in anticipo i giorni di fruizione a questo concessi.

La UIL chiede, inoltre, di emendare il 1° periodo della nota preventiva, aggiungendo alla fine del periodo la seguente espressione letterale *"tenendo conto delle pregresse fruizioni e favorendo gli operatori che non hanno mai fruito di c.o. nei periodi natalizi, in caso di istanze superiori alla possibilità di concessioni"*

La UIL chiede, infine, la piena applicazione del PIR vigente in ordine alle attribuzioni dei turni di riposo festivi e settimanali in occasione delle "festività" e, quindi, in occasione delle festività natalizie, secondo criteri che garantiscono l'uguaglianza e l'imparzialità tra tutto il personale.

La P.P. prende atto delle dichiarazioni dei delegati presenti in aula e si riserva di adottare la proposta preventiva dopo aver sentito le altre OO.SS. sempre in data odierna.
Augura ai presenti buon lavoro, li saluta e chiude la riunione alle ore 10,20.



MINISTERO DELLA GIUSTIZIA
Dipartimento Amministrazione Penitenziaria
Direzione Casa Circondariale di Trapani

Verbale della riunione del 21 novembre 2017

Il giorno 21 novembre 2017 si sono riuniti: la Direzione della Casa Circondariale di Trapani e i rappresentanti delle OO. SS., giusta convocazione con nota n. 21284/D del 21 novembre 2017 presso i locali della Sala riunioni di questo Istituto per discutere sul seguente Ordine del Giorno

1) Festività Natalizie 2017-2018.

Sono presenti per la parte Pubblica:

1. Dott. Renato Persico – Direttore dell'Istituto;
2. Comm. Giuseppe Romano – Comandante di Reparto
3. Isp.re Savalli Antonino - Coordinatore Ufficio Servizi

e per le OO.SS.:

SAPPE	Gabriele Armando
OSAPP	Patti Enrico e Basiricò Paola
SINAPPE	Assente
USPP	Grammatico Massimo
CISL	Ficara Antonino
FSA-CNPP	Russo Vincenzo
CGIL	Assente

Svolge le funzioni di segretario il dott. Fileti Salvatore Funzionario dell'Organizzazione e delle relazioni
La Riunione si apre alle ore 10,30.

La P.P. invita i presenti a trattare l'informazione preventiva.

Le OO.SS. unitamente chiedono un chiarimento sull'entità effettiva del personale in forza all'Istituto rispetto ai dati indicati nella nota preventiva.

Per la P.P., interviene, l'Ispettore Savalli Antonino- coordinatore dell'Ufficio Servizi del SAT- il quale dichiara che il dato indicato della consistenza del personale in forza all'Istituto indicato nella nota preventiva va letto nella maniera che segue:

1. Alla voce "organico effettivo" segue il n. di 200 unità più 43 (*quali unità distaccate*), in effetti, tale ultimo dato dei distaccati va depurato di n. 9 unità, infatti, si tratta di personale distaccato in via provvisoria con provvedimenti quasi tutti in scadenza (*alcuni a novembre altri a dicembre 2017*); in sostanza il dato effettivo complessivo, *quale personale attualmente in forza in Istituto*, è costituito da n. 239 del SAT (*esclusi i distaccati a breve termine e escluse n. 10 unità in posizione di distacco impiegate esclusivamente per la tutela e scorta ad autorità*) più n. 42 unità del settore del NTP.

Acquisito tale chiarimento, **le OO.SS.**, invitano la P.P. a garantire quanto più possibile la fruizioni di c.o., in aggiunta ai tre giorni indicati nella nota preventiva, al personale che, sulla scorta di motivazioni documentate, presenta istanza in tal senso.

Dichiarano, altresì, la non condivisione dell'apporto del personale del SAT, *già in forte sofferenza di organico*, ai servizi di "pionamento" dei detenuti, servizi che si ritengono di esclusiva competenza del personale del settore del NTP, come già avviene in altre realtà penitenziaria anche della Sicilia.

L'affidamento in via esclusiva dei pionamenti, nonché delle traduzioni, al personale del settore NTP, tra l'altro istituito per tali servizi, dovrà riguardare tutti i periodi dell'anno, mentre l'eventualità di un apporto del personale del SAT dovrà ritenersi del tutto eccezionale e straordinario.

Tale questione sarà posta anche ai livelli superiori affinché si possa giungere ad una soluzione definitiva.

In Istituto si assiste in maniera reiterata, come se fosse una costante, ad impieghi massicci di personale del SAT, con cadenza spesso quotidiana, ai servizi di traduzione e anche se saltuaria ai servizi di Pionamento; addirittura per quest'ultimi si può arrivare alla quasi totalità di impiego del personale del SAT.

Eventi che comportano la revisione continua della programmazione dei servizi a turno (*tipo accorpamenti di posti di servizio o addirittura soppressione di posti di servizio*) che compromettono inevitabilmente la sicurezza interna dell'Intera Struttura.

Per quanto concerne il contributo degli operatori delle "cariche fisse" in occasione delle festività natalizie, le OO.SS. chiedono alla P.P. di garantire l'assoluta imparzialità ed uguaglianza dei servizi senza favoritismi di sorta seguendo le direttive contenute nel PIR e PIL vigenti; a tal proposito, occorre prestare molta attenzione nella formulazione dei servizi, in particolare nelle giornate di festività, al fine di evitare che un operatore - delle cariche fisse- (*escluso quello che già svolge servizio presso il settore cui è preposto*), possa svolgere servizio in turni più favorevoli, tipo 06,00-12,00 oppure 08,00 -14,00. Questi dovranno essere impiegati anche nei turni serali e notturni al pari degli operatori che sistematicamente durante l'arco dell'anno vengono impiegati nei servizi a turno, ovviamente nelle varie articolazioni orarie.

Chiedono alla P.P. di voler rivedere, inoltre, l'Organizzazione dell'Intera struttura anche tramite un confronto con le OO.SS.; vi sono settori lavorativi, come quello della Matricola, dell'Ufficio Telefoni detenuti e del settore colloqui, che vanno rimodulati dal punto di vista organizzativo, poiché negli ultimi tempi sono entrati in sofferenza a causa dell'incremento dei carichi di lavoro, quale conseguenza dell'aumento della popolazione detenuta non sufficientemente rapportato con l'aumento del personale assegnato all'Istituto; si tratta di problematiche già rappresentate con note ufficiali delle OO.SS.

Il CNPP precisa la questione che riguarda l'impiego esclusivo nelle traduzioni del personale del NTP dovrà essere rappresentata all'Ufficio Regionale dell'UST di Palermo che ha la gestione organizzativa di detto personale.

La P.P. prende atto delle dichiarazioni appena espresse unitamente dalle OO.SS. ritenendo che tutte le problematiche sollevate sono meritevoli di attenzione particolare, poiché si tratta di questioni che attengono all'organizzazione del lavoro e vanno sicuramente discusse anche in sede di confronto con tutte le OO.SS. al fine di ottenere delle soluzioni il più possibile condivise.

La questione sull'apporto costante e quasi quotidiano del personale del SAT ai servizi di Traduzione e pionamenti è stata rappresentata più volte all'Ufficio superiore regionale, visto che il settore del NTP negli ultimi tempi è entrato in forte sofferenza di organico, tale da non garantire l'espletamento di tutti i servizi del settore.

Le ulteriori richieste del personale per altri giorni di c.o. saranno valutate secondo principi di equità ed imparzialità alla luce dei c.o. concessi negli anni precedenti.

La P.P., sentiti i pareri adoterà la nota preventiva, saluta i presenti, augura loro buon lavoro e chiude la riunione alle ore 12,00.